

ZMLUVA č. 60/2012/ŠT

o dodávke vody z vodovodnej siete Železníc Slovenskej republiky, Bratislava, odvoďte odpadových vôd kanalizačnou sieťou ŽSR a likvidácii tuhého komunálneho odpadu, uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka (Zákon č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov).

Zmluvné strany

Dodávateľ:

Obchodné meno: **Železnice Slovenskej republiky, Bratislava**
v skratenej forme „ŽSR“

Sídlo: Klemensova 8, 813 61 Bratislava

Právna forma: Iná právnická osoba

Registrácia: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I.
oddiel: Po, vložka číslo 312/B

Štatutárny orgán: Ing. Vladimír LUPTÁK, generálny riaditeľ ŽSR

Osoba splnomocnená na podpis zmluvy: Ing. Ján UHNAVÝ, riaditeľ
ŽSR, Oblastného riaditeľstva Tmava

Osoba oprávnená rokovať
vo veciach technických: Ján SZABO, vedúci oddelenia stavieb
Sekcie železničných tratí a stavieb OR Tmava
313 64 501

IČO: 2020480121

DIČ: SK 2020480121

IČ DPH: VÚB, a.s., Bratislava

Bankové spojenie: 27-2203012/0200

Číslo účtu: (ďalej ako dodávateľ)

Adresa pre poštový styk: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava
Oblastné riaditeľstvo Tmava,
Sekcia železničných tratí a stavieb
Bratislavská 2/A, 917 02 Tmava

Odberateľ:

Obchodné meno: **KÁVOMATY, s.r.o.**

Sídlo: Nižná brána 2, 060 01 Kežmarok

Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným

Registrácia: Obchodný register Okresného súdu Prešov
odd. Sro, vložka číslo 3378/P

Štatutárny orgán: Ing. Peter Grondžák, konateľ spoločnosti

IČO: 317 356 57

DIČ: 2020512670

IČ DPH: SK2020512670

Bankové spojenie: Uni Credit Bank Slovakia, a.s.

Číslo účtu: 1440359003/1111

Údaje k DPH: odberateľ je platiteľ DPH

(ďalej len „odberateľ“)

(spolu ďalej len „zmluvné strany“)

Čl. I. Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom plnenia je dodávka pitnej vody z vodovodnej siete ŽSR (ďalej len vodné), odvod odpadových vôd kanalizačnou sieťou ŽSR (ďalej len stočné) a likvidácia tuhého komunálneho odpadu pre prevádzku „*nápojových automatov*“ v zmysle Nájomnej zmluvy č. 1-2012/2005 vrátane dodatkov k predmetnej nájomnej zmluve, v obvode ŽSR- Oblasťného riaditeľstva Trnava, uvedených v Prílohe č. 1 k Zmluve č. 60/2012/ŠT.
- 1.2 Dodávateľ sa zaväzuje odberateľovi podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve dodávať vodu z vodovodnej siete ŽSR a odpadové vody z odberných miest kanalizačnou sieťou odvádzať.
- 1.3 Odberateľ sa zaväzuje za podmienok dohodnutých v tejto zmluve dodanú vodu odoberať, odpadové vody do verejných kanalizácií vypúšťať a za poskytnuté plnenie zaplatiť dodávateľovi cenu (vodné, stočné) podľa Čl. 2 bod 2.1.

Čl. II. Cena a platobné podmienky

- 2.1 Predpokladaná celková spotreba vody je stanovená na základe odberateľom predložených podkladov a smerných čísel spotreby vody podľa vyhlášky Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 397/2003 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o meraní množstva vody dodanej verejným vodovodom a množstva vypúšťaných odpadových vôd a vôd z povrchového odtoku a o smerných číslach spotreby vody, v množstve **184,00 m³ rok⁻¹**. V súlade so zákonom č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, na základe rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví, ktorý určuje regulovanú cenu za dodávku pitnej vody a za odvedenie a čistenie odpadovej vody, dodávateľ bude odberateľovi účtovať vodné a stočné za 1 m³ podľa platných cien dodávateľov vody stanovených v príslušnom kalendárnom roku.
- 2.2 Zmluvné strany sa dohodli, že dodávateľ bude odberateľovi vystavovať ročné preddavkové **faktúry v čiastke 169,00 EUR za vodné a 168,00 EUR za stočné.**

Dohodnutá čiastka za vodné a stočné je uvedená bez DPH.
- 2.3 Preddavková faktúra bude vystavená do 15. dňa prvého mesiaca príslušného kalendárneho roka. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej vystavenia.
- 2.4 Prvá preddavková faktúra za obdobie odo dňa účinnosti tejto zmluvy do prvého dňa začatia zmluvne dohodnutého pravidelného fakturačného obdobia bude vystavená do 15. dňa odo dňa platnosti Zmluvy č. 60/2012/ŠT. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej vystavenia.
- 2.5 Vyúčtovanie preddavkových faktúr za vodné a stočné bude vykonané po ukončení kalendárneho roka formou faktúry - dobropisu alebo ťarchopisu, ktorá bude vystavená do 60 dní po ukončení príslušného kalendárneho roka. Vo vyúčtovacej faktúre za vodné a stočné bude fakturovaná alikvotná časť nákladov za prevádzku a údržbu vodovodnej a kanalizačnej siete a meracej techniky (napr. kalibrácia vodomera) za príslušné vyúčtovacie obdobie. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej vystavenia.

- 2.6 K preddavkovej regulovanej cene za dodávku vody a stočného bude fakturovaný (v prípade opodstatnených nákladov) i poplatok za údržbu a opravu vodovodnej a kanalizačnej siete ŽSR.
- 2.7 DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.
- 2.8 V prípade neuhradenia faktúry za dodávku vody do jedného mesiaca od jej splatnosti a po predchádzajúcom písomnom upozorení, je dodávateľ oprávnený pristúpiť k prerušeniu dodávky vody do doby uhradenia faktúry a následne po predchádzajúcom písomnom upozorení dodávateľ podá návrh na vypovedanie zmluvy na prenájom nebytového priestoru. Zároveň mu budú k dlžnej sume zaúčtované úroky z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.

Článok III. Povinnosti odberateľa a dodávateľa

- 3.1 Zvýšené náklady vzniknuté plytvaním pitnou vodou, alebo väčšími stratami zo strany odberateľa, znáša odberateľ v plnom rozsahu.
- 3.2 Odberateľ nie je oprávnený umožniť odber ďalšej fyzickej alebo právnickej osobe, bez súhlasu dodávateľa.
- 3.3 Odberateľ súhlasí s tým, že nebude uplatňovať nároky za škody, ak sa preruší dodávka vody z dôvodov náhlych nepredvídaných opráv a úprav, plánovaných generálnych opráv 14 dní vopred oznámených, v prípade živelnej pohromy alebo pozastavenia dodávky vody hlavnými dodávateľmi vody.
- 3.4 Odberateľ nesmie vypúšťať do kanalizácie odpadové vody znečistené látkami, ktoré sa podľa kanalizačného poriadku vodárenských spoločností nesmú dostať do verejných kanalizácií. V opačnom prípade bude producent takéhoto odpadu znášať prípadné sankcie, pokuty a pod. v plnom rozsahu.
- 3.5 Overenie vodomero, ktoré sa musí vykonávať v zmysle zákona č. 142/2000 Z. z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vykoná vlastník vodomera na vlastné náklady. Odberateľovi bude preúčtovaná alikvotná časť nákladov za overenie vodomera za príslušný kalendárny rok na základe faktúr dodávateľa služby.
- 3.6 Odberateľ je povinný chrániť vodomer, ktorého vlastníkom je ŽSR, pred poškodením. V prípade poškodenia nedovolenou manipuláciou znáša prípadné straty v plnom rozsahu.
- 3.7 Odberateľ je povinný nahlásiť zmeny identifikačných údajov odberateľa do troch pracovných dní od ich vzniku. Za nedodržanie tejto povinnosti, v dôsledku ktorej budú voči ŽSR vyhovené zo strany kontrolných orgánov sankcie alebo pokuty, sa odberateľ zaväzuje, že bude tieto znášať v plnom rozsahu. Z dôvodu nenahlásenia zmeny údajov odberateľa do stanoveného termínu, bude dodávka vody pre potreby odberateľa prerušená do uzatvorenia novej zmluvy (dodatku k zmluve).

Tuhý komunálny odpad (TKO)

- 3.8 Odberateľ je ako pôvodca komunálnych odpadov v zmysle ustanovenia § 2 ods.2 zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch v znení neskorších predpisov povinný nakladať s komunálnymi odpadmi v zmysle ustanovenia § 39 ods. 5 tohto zákona.
- 3.9 Odberateľ (producent odpadu) je povinný podľa ustanovenia § 77 zákona č. 582/2004 Z.z. o miestnych daniach a miestnom poplatku a v súlade s všeobecným záväzným nariadením miestne príslušnej obce (mestu) platiť za vývoz komunálnych odpadov a drobných stavebných odpadov ako poplatník miestne poplatky.
Poplatková povinnosť vzniká odberateľovi (poplatníkovi) podľa ustanovenia § 77 ods. 8 zákona č. 582/2004 Z.z. dňom vzniku práva užívať nehnuteľnosť na účel podnikania.
- 3.10 Odberateľ (poplatník) predloží kópiu dokladu o zaplatení poplatku za vývoz a likvidáciu komunálnych odpadov za svoje prevádzky za príslušný kalendárny rok do 30 dní po obdržaní platobného výmeru vystaveného mestom (obcou).
Kópiu dokladu zašle na adresu: ŽSR, *Oblasťné riaditeľstvo Trnava, Sekcia železničných tratí a stavieb, Bratislavská 2/A, 917 02 Trnava.*
V prípade, že odberateľ (poplatník) nepredloží v stanovenej lehote kópiu dokladu o zaplatení miestneho poplatku za vývoz komunálnych odpadov za svoje prevádzky, ktorá je podľa bodu 1.4. Čl. I. predmetom tejto zmluvy, sankcie za nedodržanie zákonných povinností znáša odberateľ v plnom rozsahu.
- 3.11 V prípade, že odberateľ (producent odpadu) bude na nehnuteľnosti, ktorá je v správe dodávateľa vytvárať nepovolenú skládku odpadov, bude dodávateľ (správca nehnuteľnosti) postupovať v zmysle ustanovenia § 18 ods. 6 zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch.

Článok IV. Plnenie odberateľa

- 4.1 Celková úhrada za dodávku vody (vodné, stočné), ktorá je stanovená podľa dohodnutého ročného paušálu a odpočtu vodomera pre jednotlivé prevádzky odberateľa v obvode ŽSR, Oblasťného riaditeľstva Trnava bude fakturovaná na základe doručených faktúr hlavných dodávateľov vody.
- 4.2 Odberateľovi bude fakturovaná spotreba vody podľa stanoveného ročného paušálu a odpočtu vodomera č. 346210-08 (ŽST Devínska Nová Ves).
- 4.3 V prípade poruchy, poškodenia alebo nedostupnosti meracieho zariadenia, bude odberateľovi fakturované množstvo odobratej vody podľa odberov v rovnakom období predchádzajúceho roka, alebo ak nastane zmena odberových pomerov určí sa výška odberu podľa Vyhlášky MŽP SR č. 397/2003 Z.z..

Článok V. Ukončenie zmluvného vzťahu

- 5.1 Dňom ukončenia zmluvy na dodávku vody bude dátum odovzdania predmetu nájmu podľa Nájomnej zmluvy č. 1-12/2005 o nájme nebytových priestorov.
- 5.2 Podkladom pre ukončenie zmluvy na dodávku vody z vodovodnej siete ŽSR bude:
- a/ písomná žiadosť odberateľa o ukončenie odberu vody doručená dodávateľovi minimálne jeden mesiac vopred;

b/ „Protokol“ z odovzdania predmetu nájmu podľa Nájomnej zmluvy č.1-12/2005 o nájme nebytových priestorov.

5.3 V prípade ak odberateľ neodovzdá zápisom predmet nájmu v termíne stanovenom ukončením NZ (ukončením odberného miesta) dodávateľ je oprávnený fakturovať odber vody v plnej výške do termínu splnenia podmienky podľa bodu 5.2. pís. a).

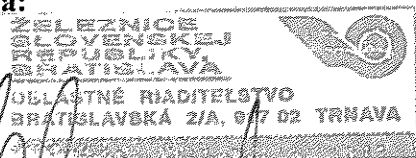
Článok VI. Záverečné ustanovenia

- 6.1 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a platí po dobu trvania Nájomnej zmluvy č. 1-12/2005 o nájme nebytových priestorov a zápisničného odovzdania predmetu nájmu.
- 6.2 Zmluva je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, pričom ŽSR, Oblastné riaditeľstvo Trnava obdrží 3 a odberateľ 1 vyhotovenie.
- 6.3 Akékoľvek zmeny obsahu zmluvy, môžu byť vykonané iba formou očíslovaných písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 6.4 Vzťahy zmluvných strán, ktoré vznikli v čase od 01.01.2012 do podpísania zmluvy č. 60/2012/ŠT sa budú riadiť ustanoveniami tejto zmluvy.
- 6.5 Všetky právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a Občianskeho zákonníka.
- 6.6 Nadobudnutím platnosti a účinnosti Zmluvy č.60/2012/ŠT stráca platnosť a účinnosť zmluva č. 42/2006/ŠT zo dňa 20.04.2006 vrátane Dodatku č. 1 k predmetnej zmluve zo dňa 27.11.2006 v plnom rozsahu.
- 6.7 Príloha č. 1 k Zmluve č. 60/2012/ŠT je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

V Trnave, dňa : 20.02.2012

V KEŽMAROKU, dňa: 9.2.2012

Za dodávateľa:



.....
Ing. Ján Uhnavý
riaditeľ
ŽSR, Oblastného riaditeľstva Trnava

Za odberateľa:

KAVOMATY, s.r.o.
Nížná brána 2, 060 01 Kežmarok
tel.: 052/452 2224
e-mail: kavomaty@kavomaty.sk
IČO: 317 356 57, IČ DPH: SK2020512576

.....
Ing. Peter Grondžák
konateľ
Kávomaty, s.r.o.

Príloha č. 1 k Zmluve č. 60/2012/ŠT

Odberné miesta – dodávky pitnej vody (vodné), odvod odpadových vôd (stočné)

SMSÚ ŽTS ÚB Bratislava

P.č.	Odberné miesto	Predmet zmluvy	Č. odber. miesta	Dohodnutý paušál
1.	ŽST Bratislava hl. stanica	vodné, stočné (4ks)	1-57800-0	32 m ³
2.	ŽST Bratislava Petržalka	vodné, stočné	37-01140-0	8 m ³
3.	ŽST Devínska Nová Ves	vodné, stočné	50-59300-0	vodomer č.: 3466210-08
4.	ŽZ Bratislava Vinohrady	vodné, stočné	30-48600-000	8 m ³

SMSÚ ŽTS ÚB Nové Zámky

P.č.	Odberné miesto	Predmet zmluvy	Č. odber. miesta	Dohodnutý paušál
1.	ŽST Nové Zámky	vodné, stočné	70014-15580-0	8 m ³
2.	ŽST Nitra	vodné, stočné (2ks)	60012-01720-0	16 m ³
3.	ŽST Štúrovo	vodné, stočné	302330	8m ³
4.	ŽST Šurany	vodné, stočné	70015-10610	8 m ³
5.	ŽST Komárno	vodné, stočné	800070-0	8 m ³
6.	ŽST Topoľčany	vodné, stočné	800070-0	8 m ³
7.	ŽST Prievidza	vodné, stočné	80083-02260-0	8 m ³

SMSÚ ŽTS ÚB Trnava

P.č.	Odberné miesto	Predmet zmluvy	Č. odber. miesta	Dohodnutý paušál
1.	ŽST Trnava	vodné, stočné (2ks)	28-07030-0	16 m ³
2.	ŽST Senec	vodné, stočné	507-00100-0	8 m ³
3.	ŽST Kúty	vodné, stočné (2ks)	1614490-0	16 m ³
4.	ŽST Leopoldov	vodné, stočné	29-03870-0	8 m ³
5.	ŽST Piešťany	vodné, stočné	27-01710-0	8 m ³
6.	ŽST Nové Mesto ⁿ /Váhom	vodné, stočné	26-05410-0	8 m ³

Celková spotreba vody (vodné) a odvedenie odpadovej vody (stočné) za jednotlivé odberné miesta je stanovená v zmysle Vyhlášky MŽP SR č.397/2003 Z.z. v množstve 184 m³.

Spracovateľ: Štípalová Margita

☎: 033/229 5025